



### 向世界出發：認識來自波札那的朋友



各位Awana營隊的同工、總指揮、導師，在主內向各位問安！上星期五電話傳來波札那的Wendy的聲音，她是波札那Awana導師，剛到香港接受六個月宣教訓練。我們在星期六見面，Wendy很想參觀香港Awana Club，感謝宣中堂快速的安排以至成事。波札那舉辦Awana課程只有兩年，有十八個營隊，隊員已有一千位。這國家比香港大220倍，人口只有香港四分之一，位於南非上方，政治穩定，在戰亂頻生的非洲上擁有難得的和平及經濟發展。Awana近年在非洲發展迅速，已有160萬兒童參與課程，其中有一些創啟地區竟然也有Awana課程，那些地方信奉基督教是極危險的事，感恩我看到某地區竟然有900位Awana kids，只有上帝保守才有可能！身處香港，我深盼望教會舉辦Awana營隊，不單為教會內已有的群體，更關懷街外的兒童和家長們，更記念遠方的群體，因為上主是全地的主！

### 肢體教會的代禱

請各位記念中華基督教會青衣志道堂，為他們付上祈禱，他們堂址是在荃灣南豐中心，因地方需要，教會租用同層樓的幾個補習中心以作手冊時段之用，但有2個中心因加租原故要遷離以至沒有地方可供營隊使用，求主保守教會及幫助他們找到合適的地方。大家同是肢體，互相幫

忙和記念吧！（代禱事項由教會提供，歡迎各教會提供代禱事項，大家  
互相守望互相記念）

事工統籌主任 鄧應球

### Go to the World – make friend from Botswana

Awana club partners, commanders and leaders, greetings to you in the Lord! Last Friday I received a call from Wendy, she came from Botswana. Wendy was an Awana leader and she just arrived at Hong Kong to have a 6 months missionary training. We met on Saturday, Wendy earnestly want to visit Awana club in Hong Kong. Thanks to the Awana club in Christian Alliance College Church to give opportunity to Wendy in such a short notice. Botswana has Awana club only for 2 years, which has 18 clubs in total and about 1000 kids there. This country is 220 times as big as Hong Kong and has only one quarter population as of Hong Kong. She is northern part in South Africa, political stable, has precious peace and development amidst Africa in which is full of chaos and civil wars. Recently Awana has great and fast development in Africa. Today Africa has 1.6 million Awana kids, even some Creative Access Nations have Awana clubs. To believe in Christ is life threatening, thank God that I find a C. A. N has 900 Awana kids, praise the Lord! Here we are in Hong Kong, churches have Awana clubs for their children, how good will it be if churches may have the eye sights towards kids and parents on the street and concern about others in far places. Our Lord is the Lord of the whole world!



### Prayer item for our member church

Please pray for CCC Tsing Yi Chi To Church which is in Nam Fung Centre in Tsuen Wan. As they have limited space, each Sunday they rent several tutorial centers on the same floor to run their Handbook Time. The 2 centers they are renting will have to move out due to rising rent, and they don't have any venue at this moment... so

pray for Chi To Church for God's providence! (Prayer item is provided by member church, welcome any prayer request to us)

**報告/ Announcement (2017年5月8日)**

- 2017 年第二季香港 Awana 基礎導師訓練(5 月 20 日 (星期六)) 尚有少量名額。課程內容及報名詳情請參閱報名表。  
Awana Hong Kong Leader Second Basic Training 2017 will be held on May 20, 2017 (Saturday). There are still spaces available and details of contents and enrollment method, please refer to the [enrolment form](#).

- 新年度(2017 年 7 月 1 日至 2018 年 6 月 30 日)的 Awana Club 註冊表及資料將於這星期郵遞至各教會。敬請於 6 月 10 日或之前提交表格及繳付註冊費港幣二千一百元正。

Registration Form (from 1st July 2017 to 30th June 2018) of Awana Club will be mailed to all member churches this week. Please kindly fill in the forms and return completed forms with annual fee HKD2,100 on or before 10th June 2017.



**香港 Awana 購買辦公室捐獻報告 Buying an Office Donation Report (May 5, 2017)**

懇請眾教會為此事禱告及支援！ 尚欠: 1,414,635.00

	HKD
購置辦公室款額(包括印花稅及律師費)	16,000,000
銀行貸款	6,000,000
個人免息借貸計劃	5,500,000
<b>購置辦公室奉獻目標</b>	<b>4,500,000</b>
累計購置奉獻款項	3,085,365
<b>尚欠:</b>	<b>1,414,635</b>

